

Technische Fiche N°5406



Afwasmachine Hobart 380V

AFMETINGEN


Hoogte	160cm
Hoogte plateau	99,5cm
Breedte	186cm
Diepte	80cm

TECHNISCHE GEGEVENS

Voltage	400V
Ampère	12,4A
Vermogen	6,6KW
Stekker	5F 400V 32A
Wateraansluiting	gardena
Afloop	Ø 40



WERKING TOESTEL

- Steek het toestel in het stopcontact
- Sluit een watertoevoer aan op het toestel, zorg ook voor een afloop.
- Zorg dat de watertoevoer is geopend .
- Schakel de machine in door op de meest rechtse knop te drukken 
- De machine word nu gevuld met water. Led knippert.
- De zeep wordt automatisch in het water bijgevoegd.
 - Enkel de bijgevoegde zeep en spoelglans mag gebruikt worden in deze machine.
 - Indien er andere zepen worden gebruikt, kan de efficiëntie van het toestel ernstig in de war brengen.
- Als de led blijft branden is de machine klaar voor gebruik.
- Open de machine en plaats de gevulde mand op zijn plaats .
- Sluit de machine en kies het gewenste programma 1/2
- De led zal terug knipperen als de led terug blijft branden is de cyclus klaar en kan de machine terug geopend worden.
- Wanneer u de machine wil verversen of leeglaten van water drukt u op de 2 toets van links te tellen.

Technische Fiche N°5406



VEILIGHEID

- Opgelet water in de machine kan zeer warm zijn !
- De zeep is corrosief (zie sds fiche in bijlage)
 - De volledige sds fiche's kunnen verkregen worden op aanvraag .
- Bij twijfel of defect contacteer onze service lijn .

CE **HOBART** Original

Konformitätserklärung
Declaration of Conformity / Déclaration de Conformité / Declaración de Conformidad / Dichiarazione di conformità / Conformiteitsverklaring / Declarația de conformitate / Декларация соответствия / Уведомление о соответствии

Hersteller / Dokumentationsbevollmächtigter: **HOBART GMBH**
Manufacturer / autoriséé à composer le dossier technique: **Robert-Bosch-Strasse 17**
Fabricator / autorisée à composer le dossier technique: **77664 Offenburg / Germany**
Fabricante / autorizado para unificar la información técnica:
Fabricatore / Responsabile della documentazione:
Fabrikant / Geautoriseerd om de technische documentatie samen te stellen:
Produttore / autorizzato per la documentazione:
Изготовитель / ответственный за составление документации:
Üretici / Dokümantasy on yetkilisi:
Proizvođač/odgovoran za sastavljanje tehničkog opisa:

Maschine: **Geschirrspülmaschine**
Machine: **Diswasher**
Machine: **Machine à laver la vaisselle**
Maquina: **Lavavajiles**
Maschine: **Lavavajiles**
Machine: **Voornwasmachine**
Utrustzenie: **Zmywarka do naczyń**
Mašina: **Posudonocivna mašina**
Machine: **Yığılabilir aletler makinesi**
Stroj: **Perična posoda**

Marken: **HOBART**
Trade mark / Marque: **HOBART**
Marca comercial / Marchio / Marka /
Mašna / Mapa / Marka / Značka
znák

Type: **Ecomax 602 / 612** Design State: **AM -14-01** Serial No.: **86 87 XXXX**
Cookmax C 602 **AMB-14-01**
FHE 602 / 612
Baraid 900

Hiermit bestätigen wir, dass die genannte Maschine entsprechend den nachfolgend angeführten Normen gefertigt und geprüft worden ist.
Hereby we confirm that the named machine has been manufactured and tested in accordance to the following standards.
Par la présente, nous déclarons que la machine citée ci-dessus a été fabriquée et testée en conformité aux normes.
Per la seguente affermazione che la macchina menzionata ha sido fabricada conforme a las siguientes normas.
Con la presente confermiamo che la macchina indicata è stata costruita in conformità alle norme di seguito riportate.
Hierbij bevestigen wij dat de genoemde machine is gefabriceerd en getest volgens de hiervolgende voorwaarden.
Nirajezim deklaraciju, ze uzimajući u obzir proizvodnju i testiranje prema sledećim normama.
Настоящим мы подтверждаем, что указанное изделие изготовлено в соответствии с приведенными ниже нормами.
Uzime potvrđujemo da je gore navedeni stroj proizveden i testiran u skladu s sledećim standardima.

EN 60275-2-58:2005 + Cor. 2007 + A1:2008 + A11:2010
EN ISO 12100:2010
EN 61010-1-2:2009
EN 61010-1-4:2007 + A1:2011
DIN SPEC 10534:2012-08

Die Maschine stimmt mit den folgenden Richtlinien überein:
The product complies with the following directives:
La machine est conforme aux directives ci-dessous:
La máquina armoniza con las siguientes Directivas:
La macchina è conforme alle direttive seguenti:
Het product voldoet aan de volgende richtlijnen:
Utrustzenie spełnia wymogi następujących dyrektyw:
Mašina odgovara zahtevima sledećih direktiva:
Ovaj stroj je u skladu sa sledećim direktivama:

2006/42/EG (Maschinenrichtlinie, Machinery-Directive)
2004/108/EG (EMV-Richtlinie, EMC-Directive)

Die Schutzziele der Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG wurden gemäß Anhang I Nr. 1.5.1 der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG eingehalten.
Protective Goals of the Low Voltage Directive 2006/95/EC are in compliance with Appendix I No 1.5.1 of the Machinery Directive 2006/42/EC.
Les objectifs de protection de la directive sur les basses tensions 2006/95/EC ont été respectés conforme à l'annexe I Nr. 1.5.1 der de la directive relative aux machines 2006/42/EC.
Directiva de proteccion de baja tension 2006/95/EC estan en acuerdo con el apendice I No 1.5.1 de la directiva de maquinaria 2006/42/EC.
Gli obiettivi di protezione della direttiva per bassa tensione 2006/95/CE è stata rispettata secondo allegato I n. 1.5.1 della Direttiva per macchine 2006/42/EG.
De veiligheidsdoelstellingen van de laagspanningsrichtlijn 2006/95/EG zijn nageliefd in overeenstemming met nr. 1.5.1 van bijlage I van de machine richtlijn 2006/42/EG.
Produkt spełnia wymogi bezpieczeństwa dotyczące niskiego napięcia 2006/95/EG, zgodnie z załącznikiem I nr. 1.5.1 dyrektywy maszynowej 2006/42/EG.
Цели, охватываемые Директивой по электромагнитной совместимости 2006/95/EC, соблюдены в соответствии с приложением МБ 1.5.1. Директивы по безопасности оборудования 2006/42/EC.
Aikā Gēzīm: Ynterzēģitā 2006/95/ATrīs korupārijā hādārlāzinā, Makšine Ynterzēģitā 2006/42/AT, ek 1 no 1.5.1'ē gēzē ynterzēģitā.
Sigurnost ciljevi direktive o niskom napoju 2006/95/ec udovoljavaju dodatku i br. 1.5.1. Direktive o strojevima 2006/42/ec.

Bestätigt durch:
Confirmed by:

Offenburg, 01.08.2014 jps

Dietrich Berner
Direktor Produktentwicklung Europa
Director Wirewash Engineering Europe

VEILIGHEIDSINFORMATIEBLAD

ECOLAB®

Conform Verordening (EG) nr. 1907/2006 (REACH), Annex II (453/2010) - Europa

Topmatic Clean

Versie : 2

RUBRIEK 1: Identificatie van de stof of het mengsel en van de vennootschap/ onderneming

1.1 Productidentificatie

Productnaam : Topmatic Clean
Productcode : 114980E
Productgebruik : Vaatwasproduct
Product is uitsluitend bestemd voor beroepsmatig gebruik

1.2 Relevant geïdentificeerd gebruik van de stof of het mengsel en ontraden gebruik

Aanbevolen gebruik
Vaatwas product en spoelproduct; Automatische toepassing
Afgeraden gebruik
Geen bekend.

1.3 Details betreffende de verstrekker van het veiligheidsinformatieblad

Fabrikant/ Distributeur/ Importeur : Ecolab B.V.B.A./S.P.R.L.
Havenlaan 4, Ravenshout Bed. 4 210
B-3980 Tessenderlo
Belgium
Tel +32 (0) 13 67 05 11
Fax +32 (0) 13 66 78 55
info.be@ecolab.com

1.4 Telefoonnummer voor noodgevallen

Nationaal adviesorgaan/Vergiftigingencentrum

Telefoonnummer : 070 245 245 (Antigifocentrum/Centre anti poison)

Fabrikant/ Distributeur/ Importeur

Telefoonnummer : 013 670 670 (24/7)

RUBRIEK 2: Identificatie van de gevaren

2.1 Indeling van de stof of het mengsel

Productomschrijving : Mengsel

Classificatie volgens de Regelgeving (EG) 1272/2008 [CLP/GHS]

Skin Corr. 1, H314

Indeling overeenkomstig Richtlijn 1999/45/EG [Richtlijn gevaarlijke preparaten]

Het product is, volgens richtlijn 1999/45/EG en zijn aanpassingen, als gevaarlijk ingedeeld.

Classificatie : C; R35

Risico's voor de gezondheid : Veroorzaakt ernstige brandwonden.

Zie Rubriek 16 voor de volledige tekst van de R- of H-zinnen die hierboven staan vermeld.

Zie rubriek 11 voor meer informatie over gezondheidseffecten en symptomen.

2.2 Etiketteringselementen

Gevaarsymbolen :



Datum van uitgave/Revisie datum : 15 juli 2013

1/13

Technische Fiche N°5406



VEILIGHEIDSINFORMATIEBLAD volgens Verordening (EG) Nr. 1907/2006

Toprinse clean

RUBRIEK 1. IDENTIFICATIE VAN DE STOF OF HET MENGSEL EN VAN DE VENNOOTSCHAP/ ONDERNEMING

1.1 Productidentificatie

Productbenaming : Toprinse clean
Productcode : 112641E
Gebruik van de stof of het mengsel : Naglansmiddel
Type stof : Mengsel

Uitsluitend bestemd voor professionele gebruikers.

informatie over productverduunning : geen informatie over de verduunning gegeven

1.2 Relevant geïdentificeerd gebruik van de stof of het mengsel en ontraden gebruik

Geïdentificeerd gebruik : Spoelproduct; Semi-Automatische toepassing
Aanbevolen beperkingen voor gebruik : Uitsluitend voor industrieel en beroepsmatig gebruik.

1.3 Details betreffende de verstrekker van het veiligheidsinformatieblad

Firma : Ecolab B.V.B.A./S.P.R.L.
Havenlaan 4, Ravenshout Bed. 4 210
B-3980 Tessenderlo, België 013 67 05 11 (België)
Info.be@Ecolab.com

1.4 Telefoonnummer voor noodgevallen

Telefoonnummer voor noodgevallen : 013 67 06 70 (België)
Telefoonnummer NVIC (alleen voor artsen) : 070 245 245

Datum van samenstelling/herziening : 18.09.2015
Versie : 1.0

RUBRIEK 2. IDENTIFICATIE VAN DE GEVAREN

2.1 Indeling van de stof of het mengsel

Indeling (VERORDENING (EG) Nr. 1272/2008)

Oogirritatie, Categorie 2 H319

Indeling (67/548/EEG, 1999/45/EG)

Xi; IRRITEREND R36

112641E

1 / 12